

「やさしい日本語」を作ってみましょう！

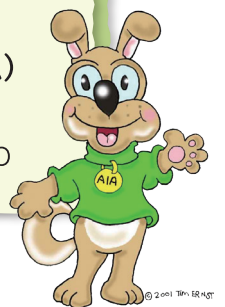
むずか こと ば こと ば お れんしゅう
難しい言葉をやさしい言葉に置きかえる練習です

Q1	き けん 危険	
Q2	ひ なん 避難する	
Q3	ど しゃくず 土砂崩れ	
Q4	らい ふ ら い ん ライフライン	
Q5	おおあめけいほう で 大雨警報が出ています。	
Q6	きんきゅうじ じしん そくほう 緊急時地震速報です。 さき あき た けん ち ほう じ しん はっせい 先ほど、秋田県地方で地震が発生 しました。 み あんぜん かく ほ すみ も よ 身の安全を確保し、速やかに最寄りの ひ なん じょ い どう くだ 避難所へ移動して下さい。	



秋田県国際交流協会では、「やさしい日本語」の研修会等を承っております。
災害時や生活の場などでわかりやすく情報を伝え、コミュニケーションを図
る手段として「やさしい日本語」を推進しています。地域や企業での研修等に
是非ご活用ください。

公益財団法人秋田県国際交流協会 Akita International Association (AIA)
〒010-0001 秋田市中通 2-3-8 アトリオン 1F
TEL:018-893-5499 FAX:018-825-2566 E-mail:aia@aiahome.or.jp



「やさしい日本語」解答例

Q1 あぶ 危ない	Q2 に 逃げる	Q3 やま いし すな お 山から石や砂が落ちる	Q4 でん き が す すいどう 電気、ガス、水道
Q5 あめ ふ き 雨がたくさん降ります。気をつけてください。			
Q6 じしん あき た けん じしん お あんぜん に 地震です。秋田県で地震が起きました。安全なところに逃げてください。 すぐ、ちか ひ なん じょ い 近くに、近くの避難所へ行ってください。			